

Blue BYRD

2nd generation

QUICK START GUIDE

KURZANLEITUNG

クイックスタートガイド

简短使用说明

IN-EAR HEADPHONES

IN-EAR-KOPFHÖRER

インイヤー型イヤホン

入耳式耳机

beyerdynamic

EN: You can find detailed operating instructions in your language together with further information at www.beyerdynamic.com/blue-byrd

DE: Eine ausführliche Bedienungsanleitung in Ihrer Sprache mit weiteren Informationen finden Sie unter www.beyerdynamic.com/blue-byrd

FR: Vous trouverez un mode d'emploi détaillé dans votre langue contenant davantage d'information sur www.beyerdynamic.com/blue-byrd

ES: Encontrará un manual de instrucciones detallado en su idioma con informaciones adicionales en www.beyerdynamic.com/blue-byrd

IT: Istruzioni per l'uso dettagliate della vostra lingua con ulteriori informazioni sono reperibili qui www.beyerdynamic.com/blue-byrd

SV: En utförlig bruksanvisning på ditt eget språk med ytterligare information hittar du på: www.beyerdynamic.com/blue-byrd

JA: お客様の言語による詳細取扱説明書および詳細情報は、www.beyerdynamic.com/blue-byrdをご覧ください

ZH: 您可访问 www.beyerdynamic.com/blue-byrd 以查阅您所需语言版本的使用说明书的详细版以及更多信息

English	5
Deutsch	19
日本語	31
中文	43

TRADEMARKS

Apple, Apple TV, Apple Watch, iPad, iPad Air, iPad Pro, iPhone, and Lightning are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. tvOS is a trademark of Apple Inc. The trademark "iPhone" is used in Japan with a license from Aiphone K.K.

Android is a trademark of Google LLC.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks of Bluetooth SIG, Inc. and all use of these trademarks by beyerdynamic is licensed. Other trademarks and trade names are the property of the respective owners.

qualcomm aptX™ is a product of qualcomm Technologies, Inc. and/or its subsidiaries. qualcomm® is a registered trademark of qualcomm Incorporated in the USA and in other countries.

aptX™ is a registered trademark of qualcomm Technologies International, Ltd.

USB Type-A, Type-B and Type-C are trademarks of USB Implementers.

Blue BYRD

2nd generation

IN-EAR HEADPHONES

QUICK START GUIDE

beyerdynamic

CONTENTS

SAFETY INSTRUCTIONS	7	BEYERDYNAMIC MIY APP	12
Intended use	7	OPERATION	13
Adjusting the volume	7	Switching on and off	13
Reducing perception of ambient noise	8	Pairing with a player	13
Changed acoustic perception	8	Adjusting the volume	14
Cleaning	8	Playing media	14
Risk of swallowing	8	Calling up the personal assistant .	14
Using the batteries	9	Call control	15
Environmental conditions	9	SOFTWARE UPDATE	15
ABOUT THIS MANUAL	9	FACTORY SETTINGS	15
Current software version	9	DISPOSAL	16
Detailed operating instructions ...	9	EU DECLARATION OF CONFORMITY	16
SCOPE OF DELIVERY	10	TECHNICAL DATA	16
PRODUCT OVERVIEW	10	WARRANTY CONDITIONS	16
FIRST STEPS	11	FCC / IC REGULATION	17
Removing from packaging and storing	11		
Charging the battery	11		
Selecting/changing eartips	11		
Inserting and wearing the earphones	12		

Thank you for choosing Blue BYRD in-ear headphones.

SAFETY INSTRUCTIONS

- ▶ Please read these instructions carefully and completely before using the product.
- ▶ Please observe all instructions given, especially those concerning the safe use of the product.
- ▶ Please also observe the detailed operating instructions for this product. The instructions can be downloaded from the beyerdynamic website at www.beyerdynamic.de.
- ▶ Do not use the product if it is defective.

Intended use

Only use the product as described in this product manual. beyerdynamic accepts no liability for damage to the product or injury to persons caused by careless, improper or incorrect use of the product, or by use for purposes not specified by the manufacturer.

beyerdynamic is not liable for damage to USB devices that do not comply with the USB specifications.

beyerdynamic is not liable for damage resulting from connection interruptions due to batteries being empty or too old, or due to exceeding the Bluetooth® transmission range.

Please also observe the relevant country-specific regulations before using the product.

Adjusting the volume

High volume levels and long listening times can permanently damage your hearing. Because in-ear headphones are placed directly in the ear canal, they can become 6–9 dB louder than conventional headphones, and this increases the risk of hearing damage.

- ▶ Before inserting the earphones, set the volume to minimum. Only increase the volume after inserting the earphones.
- ▶ Do not use the in-ear headphones at high volume for a long time. When listening and speaking normally with in-ear headphones, your own voice should still be perceptible.
- ▶ In case of tinnitus, reduce the volume. If necessary, consult a doctor.

You can personalise your Bluetooth® headphones with the beyerdynamic MIY app. The app's "Statistics" function records the sound pressure your ears are exposed to over time. However, it only refers to the sound pressure generated through the headphones' speakers and not to that from external sources of noise.

Reducing perception of ambient noise

In-ear headphones drastically reduce perception of ambient noise. Using in-ear headphones in road traffic can be potentially dangerous. The user's hearing must not be impaired to the extent that it causes road safety risks.

- ▶ Do not use the in-ear headphones within the action area of potentially dangerous machines and tools.
- ▶ Avoid using in-ear headphones in situations where hearing must not be impaired – particularly in road traffic, when crossing a level crossing or on a construction site.

Changed acoustic perception

For many people, wearing in-ear headphones takes some getting used to because the acoustic perception of their own voice and body as well as the inner ear sounds that occur while walking is different from the "normal" situation without in-ear headphones. However, this initially strange sensation usually diminishes after wearing them for a while.

Cleaning

Dirt on the eartips and the formation of a warm and humid climate in the ear canal can cause an increased level of germs, which can increase the risk of an ear canal infection.

- ▶ Regularly clean the eartips.

Risk of swallowing

- ▶ Keep small parts, such as product, packaging and accessories, away from children and pets. They constitute a choking hazard if swallowed!

Using the batteries

Danger from heat, water and mechanical stress

Excessive heat, water and mechanical stress may cause explosion, heat, fire, smoke or fumes. Injuries and irreversible damage to the battery may result.

- ▶ Do not expose the battery (battery pack or built-in battery) to excessive heat, direct sunlight or fire.
- ▶ Do not open the case or disassemble the battery.
- ▶ Do not use the battery if there is a risk it has come into contact with water.
- ▶ Only use a USB 2.0/3.0 standard-compliant 5 V power supply unit to charge the battery via the integrated USB socket type C (current consumption is max. 0.5 A).

Storing the battery

- ▶ If the battery is not going to be used for an extended period, set the charge level to approximately 50 % of the maximum capacity and store it at temperatures up to max. 30 °C.

Environmental conditions

- ▶ Do not expose the product to rain, snow, liquids or moisture.

ABOUT THIS MANUAL

This Quick Start Guide describes the most important functions of the Blue BYRD in-ear headphones.

Current software version

This information refers to the default settings of software version 1.0. A newer version may be available.

- ▶ For information on software updates, see „Software Update“ on page 15.

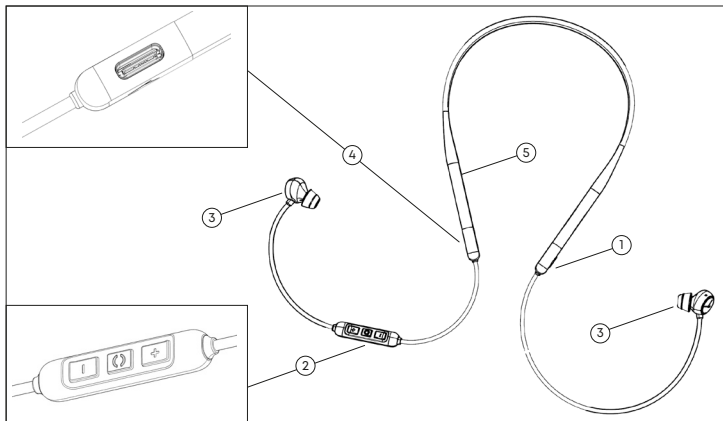
Detailed operating instructions

- ▶ The detailed operating instructions for the Blue BYRD can be found on the Internet at www.beyerdynamic.com/blue-byrd.

SCOPE OF DELIVERY

- Blue BYRD in-ear headphones (2nd generation) with Bluetooth®
- Five pairs of silicone eartips (XS, S, M, L, XL)
- USB-A to USB-C cable
- Hard case for storage
- This Quick Start Guide

PRODUCT OVERVIEW



1 On/Off button

2 Remote control

[+] / [-] Increase / lower volume

() Multifunction button

Microphone on the back of the remote control

3 Earphones with replaceable eartips

4 USB-C connector for cable (underneath)

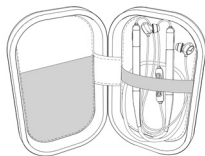
5 LED display (inside)

FIRST STEPS

Removing from packaging and storing

- ▶ When not in use and for transport, store the in-ear headphones and accessories in the hard case supplied.

This provides the best protection and prevents damage.



Charging the battery

We recommend you use only the supplied USB cable to charge the battery.

1. Connect the in-ear headphones with the cable supplied to any standard-compliant live USB-A socket (e.g. USB power supply).
2. Remove the USB cable after charging.

LED display of charging status:

Flashing red: Battery 0–30 % full

Flashing yellow: Battery 30–70 % full

Flashing green: Battery 70–99 % full

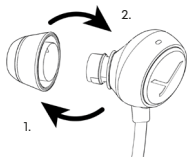
Steady green: Battery 100 % full

Selecting/changing eartips

The in-ear headphones come with five different sizes of eartips. It is important to choose the right eartips for your ears to achieve a comfortable and secure fit, good attenuation of ambient noise and the best possible sound.

If you are using them regularly, we recommend changing the eartips every three months. Replacement eartips made of silicone and other materials can be ordered from the beyerdynamic spare parts shop at www.beyerdynamic.com/service/spare-parts.

1. Carefully remove the eartip from the earphone.
2. Attach the new eartip to the earphone.



Inserting and wearing the earphones

- ▶ Place the neckband around the neck and insert the earphones into the left and right ear according to their markings.

The earphones should fit comfortably and securely.



BEYERDYNAMIC MIY APP

The MIY app from beyerdynamic is constantly evolving to customise your Blue BYRD with useful functions such as MOSAYC sound personalisation, tracking statistics of your daily listening habits and other settings. If you use MOSAYC sound personalisation, your Blue BYRD will sound even better.



OPERATION

Switching on and off

Switching on:

- ▶ Press the **On/Off** button for 2 s.

Switching off:

- ▶ Press the **On/Off** button for 4 s.



Pairing with a player

Before you can use the in-ear headphones for the first time, you must pair them with your mobile phone or another Bluetooth®-enabled device. The pairing procedure may differ depending on the player.

- ▶ Please refer to the corresponding player operating instructions.

Establishing pairing:

- ✓ The in-ear headphones are switched off.

1. Press the **On/Off** button for 4 s.

The Bluetooth® pairing mode starts.

The LED display flashes alternately blue and red.

2. Activate the Bluetooth® function on the player and search for new devices if necessary.
3. In the Bluetooth® menu of the player, select "Blue Byrd (2nd gen.)" from the available devices and pair the two devices with each other.

After a successful connection, the LED flashes blue briefly every 7 s. Each time the unit is switched on again, the units will connect as soon as they are within range of each other.



If the Bluetooth® connection has been lost, the LED briefly flashes blue every 3 s.

Deleting the list of already paired devices:

- ▶ Press the **On/Off** push button for longer than 10 s.
The list of already paired Bluetooth® devices (maximum 8) is deleted and the headphones switch to Bluetooth® pairing mode.

Adjusting the volume

Increasing/decreasing the volume:

- ▶ In stages: briefly press the **[+]** / **[-]** push buttons.
- ▶ Continuously: press and hold the **[+]** / **[-]** push buttons.
A signal tone sounds when the maximum/minimum volume is reached.



Playing media

The functions described depend on the player and on the player software and may not be available.

Start / pause playback:

- ▶ Briefly press the **()** push button once.

Playing the next / previous track:

- ▶ Briefly press the **()** push button twice / three times.

Fast forward / rewind:

- ▶ Briefly press the **()** push button twice / three times, then hold it down.



Calling up the personal assistant

Calling up the personal assistant of your smartphone or tablet:

- ▶ Press the **()** push button for 2 s.



Call control

Accepting / finishing a call:

- ▶ Briefly press the () push button.

Rejecting a call:

- ▶ Press the () push button for 2 s.



Increasing / decreasing the volume:

- ▶ Press the [+] / [-] push buttons.



SOFTWARE UPDATE

- ▶ Software updates are easily available via the MIY app.

FACTORY SETTINGS

All personal data is deleted if the device is reset to the factory settings!

Resetting to factory settings:

- ▶ Press the [+] key and the [-] key simultaneously for 4 s.



DISPOSAL

This symbol on the product, in the user manual or on the packaging means that your electrical and electronic devices must be disposed of separately from household waste at the end of their life cycle. For further information, please contact your local authorities or the dealer where you purchased the product.



- ▶ Always dispose of used batteries or devices with batteries in accordance with the applicable regulations. Returning batteries is free of charge.
- ▶ Please dispose only of discharged batteries..

EU DECLARATION OF CONFORMITY

beyerdynamic hereby declares that this radio transmission device is in compliance with the EU Directive 2014/53/EU.

- ▶ The full text of the EU declaration of conformity can be found on the Internet at www.beyerdynamic.com/cod.

TECHNICAL DATA

Bluetooth® frequency range	2.400 – 2.4835 GHz
Transmitting power	10 dBm
Operating temperature range	-10 to +60 °C
Charging temperature range	0 to +45 °C

- ▶ More detailed information on the technical data can be found on the Internet at www.beyerdynamic.com/blue-byrd.

WARRANTY CONDITIONS

beyerdynamic provides a limited warranty for the original beyerdynamic product you have purchased.

- ▶ You can find detailed information about beyerdynamic's warranty conditions on the Internet at global.beyerdynamic.com/service/warranty.

FCC / IC REGULATION

FCC ID: OSDPIE21

Canada IC: 3628C-PIE21

NOTICE:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules [and with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s)].

Operation is subject to the following two conditions:

1. this device may not cause harmful interference, and
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

1. l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
2. l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

NOTICE:

Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by beyerdynamic may void the FCC authorization to operate this equipment.

Radiofrequency radiation exposure information:

For body worn operation, this phone has been tested and meets the FCC RF exposure guidelines when used with the beyerdynamic accessories supplied or designated for this product. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION

Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Made in China

This device is granted pursuant to the Japanese Radio Law (電波法) and the Japanese Telecommunications Business Law (電気通信事業法).

This device should not be modified (otherwise the granted designation number will become invalid).

Blue BYRD

2. Generation

IN-EAR-KOPFHÖRER

KURZANLEITUNG

beyerdynamic

INHALT

SICHERHEITSHINWEISE	21	BEYERDYNAMIC MIY APP	26
Bestimmungsgemäßer		BEDIENUNG	27
Gebrauch	21	Ein- und ausschalten	27
Einstellen der Lautstärke	21	Mit einem Abspielgerät	
Reduzierung der		koppeln (Pairing)	27
Außenwahrnehmung	22	Lautstärke einstellen	28
Veränderte akustische		Medien wiedergeben	28
Wahrnehmung	22	Persönlichen Assistenten	
Reinigung	22	aufrufen	28
Gefahr von Verschlucken	22	Anrufsteuerung	29
Verwenden der Akkus	23	SOFTWARE-UPDATE	29
Umweltbedingungen	23	WERKSEINSTELLUNGEN	29
ZU DIESER ANLEITUNG	23	ENTSORGUNG	30
Gültige Software-Version	23	Akkus entsorgen	30
Ausführliche		EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG ..	30
Bedienungsanleitung	23	TECHNISCHE DATEN	31
LIEFERUMFANG	24	GARANTIEBESTIMMUNGEN	31
PRODUKTÜBERSICHT	24		
ERSTE SCHRITTE	25		
Aus der Verpackung			
nehmen und verstauen	25		
Akku aufladen	25		
Ohrpasstücke			
auswählen/wechseln	25		
Ohrhörer einsetzen und tragen	26		

Vielen Dank für Ihr Vertrauen und dass Sie sich für den Kauf des Blue BYRD In-Ear-Kopfhörers entschieden haben.

SICHERHEITSHINWEISE

- ▶ Vor dem Benutzen des Produkts, diese Anleitung sorgfältig und vollständig durchlesen.
- ▶ Alle gegebenen Hinweise beachten, insbesondere die zum sicheren Gebrauch des Produkts.
- ▶ Auch die ausführliche Bedienungsanleitung zu diesem Produkt beachten. Die Anleitung kann auf der beyerdynamic Website unter www.beyerdynamic.de heruntergeladen werden.
- ▶ Das Produkt nicht verwenden, wenn es defekt ist.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Benutzen Sie das Produkt nicht anders als in dieser Produkthanleitung beschrieben. beyerdynamic übernimmt keine Haftung für Schäden am Produkt oder Verletzungen von Personen aufgrund unachtsamer, unsachgemäßer, falscher oder nicht dem vom Hersteller angegebenen Zweck entsprechender Verwendung des Produkts.

beyerdynamic haftet nicht für Schäden an USB-Geräten, die nicht den USB-Spezifikationen entsprechen.

beyerdynamic haftet nicht für Schäden aus Verbindungsabbrüchen wegen leerer oder zu alter Akkus oder Überschreiten des Bluetooth®-Sendebereichs.

Beachten Sie auch die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften vor Inbetriebnahme.

Einstellen der Lautstärke

Hohe Lautstärken und zu lange Hörzeiten können das Gehör dauerhaft schädigen. Da In-Ear-Kopfhörer direkt im Gehörgang liegen, können sie um 6 – 9 dB lauter werden als klassische Kopfhörer, was das Risiko auf Gehörschäden erhöht.

- ▶ Vor dem Einsetzen der Ohrhörer die Lautstärke auf Minimum einstellen. Erst nach Einsetzen der Ohrhörer die Lautstärke erhöhen.
- ▶ Den In-Ear-Kopfhörer nicht über längere Zeit bei hoher Lautstärke verwenden. Beim Hören und gewöhnlichen Sprechen mit In-Ear-Kopfhörer sollte die eigene Stimme noch wahrnehmbar sein.
- ▶ Bei Tinnitus, die Lautstärke reduzieren. Gegebenenfalls einen Arzt konsultieren.

Mit der beyerdynamic MIY App können Sie Ihren Bluetooth®-Kopfhörer personalisieren. Die „Statistik“-Funktion der App zeichnet den Schalldruck auf, dem Ihre Ohren über die Zeit hinweg ausgesetzt sind. Sie bezieht sich allerdings nur auf den Schalldruck, der über die Lautsprecher des Kopfhörers entsteht und nicht von externen Lärmquellen kommt.

Reduzierung der Außenwahrnehmung

In-Ear-Kopfhörer reduzieren die akustische Außenwahrnehmung drastisch. Die Verwendung von In-Ear-Kopfhörern im Straßenverkehr birgt großes Gefährdungspotenzial. Das Gehör des Benutzers darf auf keinen Fall so stark beeinträchtigt werden, dass die Verkehrssicherheit gefährdet ist.

- ▶ Die In-Ear-Kopfhörer nicht im Aktionsbereich von möglicherweise gefährlichen Maschinen und Arbeitsgeräten verwenden.
- ▶ Den Gebrauch von In-Ear-Kopfhörern in Situationen vermeiden, in denen das Hörvermögen nicht beeinträchtigt werden darf. Insbesondere im Straßenverkehr, beim Überqueren eines Bahnübergangs oder auf einer Baustelle.

Veränderte akustische Wahrnehmung

Für viele Menschen ist das Tragen von In-Ear-Kopfhörern gewöhnungsbedürftig, da sich die akustische Wahrnehmung der eigenen Stimme und des Körpers sowie auftretende Innenohrgeräusche beim Laufen von der „normalen“ Situation ohne In-Ear-Kopfhörer unterscheiden. Diese zunächst fremdartige Empfindung verringert sich jedoch gewöhnlich nach einiger Zeit des Tragens.

Reinigung

Durch Verschmutzung der Ohrpassstücke und Bildung eines feucht-warmen Klimas im Gehörgang kann ein erhöhter Keimpegel das Risiko für eine Gehörgangsinfektion steigern.

- ▶ Die Ohrpassstücke regelmäßig reinigen.

Gefahr von Verschlucken

- ▶ Kleinteile wie Produkt-, Verpackungs- und Zubehörteile von Kindern und Haustieren fernhalten. Bei Verschlucken besteht Erstickenungsgefahr!

Verwenden der Akkus

Gefahr durch Hitze, Wasser und mechanische Belastung

Bei zu großer Hitze, Wasser und zu hoher mechanischer Belastung besteht die Gefahr von Explosion, Hitze-, Feuer-, Rauch- oder Gasentwicklung. Verletzungen und irreversiblen Schäden am Akku können die Folge sein.

- ▶ Den Akku (Akkupack oder eingebauter Akku) nicht übermäßiger Hitze, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuer aussetzen.
- ▶ Nicht das Gehäuse öffnen und den Akku nicht zerlegen.
- ▶ Den Akku nicht verwenden, falls er in Kontakt mit Wasser gekommen sein könnte.
- ▶ Zum Laden des Akkus über die integrierte USB-Buchse Typ C nur ein USB 2.0/3.0 standardkonformes 5 V-Netzteil verwenden (Stromaufnahme beträgt max. 0,5 A).

Lagerung des Akkus

- ▶ Sollte der Akku längere Zeit nicht verwendet werden, den Ladezustand auf ungefähr 50 % der maximalen Kapazität einstellen und bei Temperaturen bis max. 30 °C lagern.

Umweltbedingungen

- ▶ Das Produkt weder Regen noch Schnee, Flüssigkeiten oder Feuchtigkeit aussetzen.

ZU DIESER ANLEITUNG

Diese Kurzanleitung beschreibt die wichtigsten Funktionen des In-Ear-Kopfhörers Blue BYRD.

Gültige Software-Version

Die Angaben beziehen sich hierbei auf die Standardeinstellungen der Software-Version 1.0. Möglicherweise ist eine neuere Version verfügbar.

- ▶ Hinweise zum Software-Update finden Sie unter „Software-Update“ auf Seite 29.

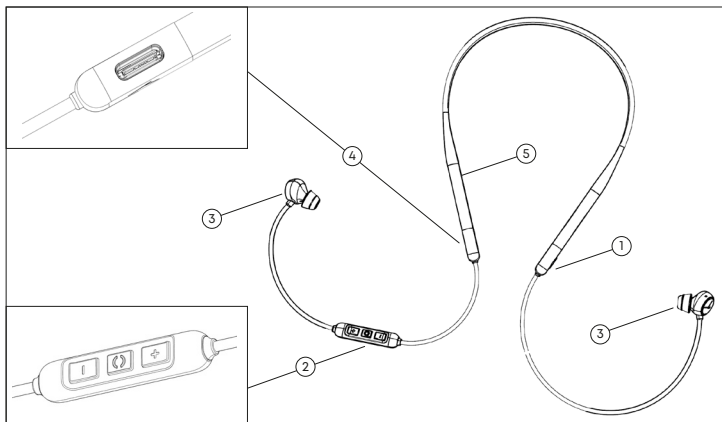
Ausführliche Bedienungsanleitung

- ▶ Die ausführliche Bedienungsanleitung zum Blue BYRD finden Sie im Internet unter www.beyerdynamic.com/blue-byrd.

LIEFERUMFANG

- In-Ear-Kopfhörer Blue BYRD (2. Generation) mit Bluetooth®
- Fünf Paar Ohrpasstücke aus Silikon (XS, S, M, L, XL)
- Kabel USB-A auf USB-C
- Hardcase zur Aufbewahrung
- Diese Kurzanleitung

PRODUKTÜBERSICHT



1 Taste Ein/Aus

2 Fernbedienung

[+] / [-] Lautstärke erhöhen / verringern

() Multifunktionstaste

Mikrofon auf der Rückseite der Fernbedienung

3 Ohrhörer mit austauschbaren Ohrpasstücken

4 USB-C-Anschluss für Kabel (Unterseite)

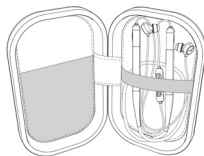
5 LED-Anzeige (Innenseite)

ERSTE SCHRITTE

Aus der Verpackung nehmen und verstauen

- ▶ Verstauen Sie bei Nichtgebrauch und zum Transport den In-Ear-Kopfhörer und das Zubehör im mitgelieferten Hardcase.

Sie sorgen dadurch für besten Schutz und vermeiden Beschädigungen.



Akku aufladen

Wir empfehlen, zum Aufladen des Akkus nur das mitgelieferte USB-Kabel zu verwenden.

1. In-Ear-Kopfhörer mit dem mitgelieferten Kabel an eine beliebige standardkonforme spannungsführende USB-A-Buchse (z. B. USB-Netzteil) anschließen.
2. Nach dem Ladevorgang das USB-Kabel entfernen.

LED-Anzeige des Ladezustands:

Blinkt rot: Akku 0 – 30 % voll

Blinkt gelb: Akku 30 – 70 % voll

Blinkt grün: Akku 70 – 99 % voll

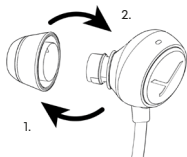
Leuchtet grün: Akku 100 % voll

Ohrpasstücke auswählen/wechseln

Im Lieferumfang des In-Ear-Kopfhörers befinden sich Ohrpasstücke in fünf verschiedenen Größen. Die Auswahl der für Sie passenden Ohrpasstücke ist wichtig, um einen bequemen und sicheren Sitz, eine gute Dämpfung von Außengeräuschen und einen möglichst guten Klang zu erreichen.

Bei regelmäßigem Gebrauch empfehlen wir, die Ohrpasstücke alle drei Monate zu wechseln. Ersatz-Ohrpasstücke aus Silikon und anderen Materialien können über den Ersatzteil-Shop von beyerdynamic bestellt werden unter www.beyerdynamic.com/service/spare-parts.

1. Ohrpassstück vorsichtig vom Ohrhörer abziehen.
2. Neues Ohrpassstück am Ohrhörer befestigen.



Ohrhörer einsetzen und tragen

- Bügel um den Nacken legen und beide Ohrhörer entsprechend ihrer Kennzeichnung in das linke und rechte Ohr einsetzen.

Die Ohrhörer sollten bequem und sicher sitzen.



BEYERDYNAMIC MIY APP

Die MIY App von beyerdynamic wird stetig weiterentwickelt, um Ihren Blue BYRD durch nützliche Funktionen wie die MOSAYC Klang-Personalisierung, die Tracking-Statistik Ihrer täglichen Hörgewohnheiten und andere Einstellungen an Ihre persönlichen Bedürfnisse anzupassen. Wenn Sie die MOSAYC-Klangpersonalisierung verwenden, werden Sie erleben, dass Ihr Blue BYRD noch besser klingt.



BEDIENUNG

Ein- und ausschalten

Einschalten:

- ▶ Taste **Ein/Aus** 2 s drücken.

Ausschalten:

- ▶ Taste **Ein/Aus** 4 s drücken.



Mit einem Abspielgerät koppeln (Pairing)

Bevor Sie den In-Ear-Kopfhörer erstmalig verwenden können, müssen Sie ihn mit Ihrem Mobiltelefon oder einem anderen Bluetooth®-fähigen Gerät koppeln. Das Kopplungsverfahren kann sich zwischen den verschiedenen Abspielgeräten unterscheiden.

- ▶ Bitte beachten Sie die entsprechende Bedienungsanleitung des Abspielgerätes.

Kopplung herstellen:

- ✓ Der In-Ear-Kopfhörer ist ausgeschaltet.

1. Taste **Ein/Aus** 4 s drücken.

Der Bluetooth®-Kopplungsmodus startet.

Die LED-Anzeige blinkt abwechselnd blau und rot.



2. Bluetooth®-Funktion am Abspielgerät aktivieren und ggf. nach neuen Geräten suchen lassen.
3. Im Bluetooth®-Menü des Abspielgerätes unter den verfügbaren Geräten „Blue Byrd (2nd gen.)“ auswählen und beide Geräte miteinander koppeln. *Nach der erfolgreichen Verbindung blinkt die LED alle 7 s kurz blau. Bei jedem weiteren Einschalten verbinden sich beide Geräte, sobald sie in Reichweite sind.*

Wenn die Bluetooth®-Verbindung verloren wurde, blinkt die LED alle 3 s kurz blau.

Liste bereits gekoppelter Geräte löschen:

- ▶ Taste **Ein/Aus** länger als 10 s drücken.

Die Liste bereits gekoppelter Bluetooth®-Geräte (maximal 8) wird gelöscht und der In-Ear-Kopfhörer wechselt in den Bluetooth®-Kopplungsmodus.

Lautstärke einstellen

Lautstärke erhöhen/reduzieren:

- ▶ Schrittweise: Taste **[+]** / **[-]** kurz drücken.
- ▶ Kontinuierlich: Taste **[+]** / **[-]** gedrückt halten.

Ein Signalton erklingt, wenn die maximale/minimale Lautstärke erreicht ist.



Medien wiedergeben

Die beschriebenen Funktionen hängen vom verwendeten Abspielgerät sowie von der Player-Software ab und stehen eventuell nicht zur Verfügung.

Wiedergabe starten / pausieren:

- ▶ Taste **()** 1x kurz drücken.

Nächsten / vorherigen Titel abspielen:

- ▶ Taste **()** 2x / 3x kurz drücken.

Vorspulen / zurückspulen:

- ▶ Taste **()** 2x / 3x kurz drücken, dann gedrückt halten.



Persönlichen Assistenten aufrufen

Persönlichen Assistenten Ihres Smartphones oder Tablets aufrufen:

- ▶ Taste **()** 2 s drücken.



Anrufsteuerung

Anruf annehmen / beenden:

- ▶ Taste **()** kurz drücken.

Anruf abweisen:

- ▶ Taste **()** 2 s drücken.



Anruflautstärke erhöhen / reduzieren:

- ▶ Taste **[+]** / **[-]** drücken.



SOFTWARE-UPDATE

- ▶ Software-Updates stehen Ihnen komfortabel über die MIY App zur Verfügung.

WERKSEINSTELLUNGEN

Beim Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen werden alle persönlichen Daten gelöscht!

Auf Werkseinstellungen zurücksetzen:

- ▶ Taste **[+]** und Taste **[-]** gleichzeitig 4 s drücken.



ENTSORGUNG

Dieses Symbol auf dem Produkt, in der Bedienungsanleitung oder auf der Verpackung bedeutet, dass Ihre elektrischen und elektronischen Geräte am Ende ihrer Lebensdauer gesondert vom Hausmüll entsorgt werden müssen. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden oder an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.



- ▶ Entsorgen Sie benutzte Batterien oder Geräte mit Batterien immer gemäß den geltenden Vorschriften. Die Rückgabe ist kostenlos.
- ▶ Bitte entsorgen Sie nur entladene Batterien.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt beyerdynamic, dass das Funkübertragungsgerät die EU-Richtlinie 2014/53/EU erfüllt.

- ▶ Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter www.beyerdynamic.com/cod.

TECHNISCHE DATEN

Bluetooth®-Frequenzbereich	2,400 – 2,4835 GHz
Sendeleistung	10 dBm
Betriebstemperaturbereich	-10 bis +60 °C
Ladetemperaturbereich	0 bis +45 °C

- ▶ Nähere Angaben zu den technischen Daten finden Sie im Internet unter www.beyerdynamic.com/blue-byrd.

GARANTIEBESTIMMUNGEN

beyerdynamic gewährt eine eingeschränkte Garantie für das von Ihnen gekaufte original beyerdynamic-Produkt.

- ▶ Ausführliche Hinweise zu den Garantiebestimmungen von beyerdynamic finden Sie im Internet unter www.beyerdynamic.de/service/garantie.

Blue BYRD

第2世代

インイヤー型イヤホン
クイックスタートガイド

beyerdynamic

目次

安全上のご注意	33	BEYERDYNAMIC MIY アプリ	38
適切な使用方法	33	操作	39
音量設定	33	スイッチオン/オフ	39
周囲騒音の低減	34	再生デバイスへの接続 (ペアリング)....	39
音響知覚の変化	34	音量設定	40
清掃	34	メディアの再生	40
誤飲の危険	34	パーソナル アシスタントの呼び出し....	40
バッテリーの使用	35	通話機能の制御	41
周囲環境条件	35	ソフトウェアのアップデート	41
この説明書について	35	工場設定	41
適用されるソフトウェアバージョン	35	廃棄	42
詳細取扱説明書	35	EU適合宣言	42
納品範囲	36	技術データ	42
製品の各部の名称	36	保証	42
初めてのご使用	37		
開封と収納	37		
バッテリーの充電	37		
イヤピースの選択 / 交換	37		
イヤホンの交換と着用	38		

このたびは、弊社の Blue BYRD インイヤー型イヤホンをお買い求めいただき、誠にありがとうございます。

安全上のご注意

- ▶ 本製品をご使用になる前に、この説明書を最後までよく読んでください。
- ▶ 製品の安全な使用等、記載されているすべての注意事項に従ってください。
- ▶ 本製品の詳細取扱説明書にも従ってください。同説明書は、beyerdynamic のウェブサイト、www.beyerdynamic.de からダウンロードできます。
- ▶ 破損した製品はご使用にならないでください。

適切な使用方法

本取扱説明に記載された内容に反する方法で本製品をご使用にならないでください。beyerdynamic は、不注意、不適切な、誤った、または製造業者が意図した目的に応じない方法で製品を使用したために引き起こされた、製品への損害または人体に生じた怪我に対する責任を負いません。

beyerdynamic は、USB仕様に沿わないUSB機器に生じた損害に対する責任を負いません。

beyerdynamic は、空のまたは古いバッテリーの使用や Bluetooth® の到達距離の超過による接続中断が原因で生じた損害に対する責任を負いません。

使用を開始する前に、各国で適用されている規則もご確認ください。

音量設定

大音量で長時間イヤホンを使用すると、聴力が継続的に損なわれる恐れがあります。インイヤー型イヤホンは耳孔に直接接触するため、通常のヘッドホンよりも音量が 6 ~ 9 dB 大きくなります。このため、聴力障害の危険も高くなります。

- ▶ イヤホンを着用する前に、音量を最低に設定してください。イヤホンを着用してから、音量を上げてください。
- ▶ インイヤー型イヤホンは、大音量で長時間使用しないでください。インイヤー型イヤホンの使用時にも、ご自分の声が聞こえる範囲でイヤホンの音量を調整してください。
- ▶ 耳鳴りの症状がある方は、音量を小さくしてご使用ください。必要に応じて、医師の診断をお受けください。

beyerdynamic MIY アプリをお使いいただくと、Bluetooth®ヘッドフォンをカスタマイズできます。アプリの「統計」機能では、お客様の耳にかかっている音圧を経時的に記録します。ここでは、外部の騒音から生じる音圧ではなく、イヤホンから発生する音圧のみを記録します。

周囲騒音の低減

インナーイヤード型イヤホンは、周囲騒音を劇的に減少させます。路上でインナーイヤード型イヤホンを使用すると、大変危険な状況が発生することがあります。使用者の聴覚を絶対に妨げてはならないとともに、道路交通に危険を及ぼしてはいけません。

- ▶ 危険が生じる可能性のある機械や作業機付近ではインナーイヤード型イヤホンを使用しないでください。
- ▶ 聴覚が妨げられるべきではない状況では、インナーイヤード型イヤホンを使用しないでください。特に、道路上、踏切の通過中や工事現場がこれにあてはまります。

音響知覚の変化

インナーイヤード型イヤホンを着用すると、自らの声や体の音響知覚、走る際に耳の中に生じる騒音等、これを着用していない“普通”の状態とは違った感じがすることから、慣れが必要とお感じになる方も多いでしょう。このような初期の違和感は時間とともに減っていきます。

清掃

イヤードピースの汚れや耳孔内の温暖で湿度の高い“環境”は、ばい菌の繁殖を活発にするため、耳孔内での炎症が起こりやすくなります。

- ▶ イヤードピースは定期的に掃除してください。

誤飲の危険

- ▶ 製品、包装材、アクセサリといった小さな部品をお子様やペットに近づけないようにしてください。誤って飲み込むと窒息する危険があります！

バッテリーの使用

熱、水分、機械的負荷による危険

高温、水分、機械的負荷がかかると、爆発、熱、火災、煙、ガスの発生の危険があります。これによって、怪我をしたり、回復不能なバッテリーの損傷が生じることがあります。

- ▶ バッテリー (バッテリーパックまたは組み込み式バッテリー) に過度の熱を与えたり、これを直射日光または火にさらしたりしないでください。
- ▶ ハウジングやバッテリーを分解しないでください。
- ▶ 水と接触したことが考えられるバッテリーは使用しないでください。
- ▶ 内蔵型の C タイプ USB ポートを使用して充電する際には、USB 2.0/3.0 標準 5 V 電源アダプターのみをご使用ください (最大消費電流 0.5 A)。

バッテリーの保管

- ▶ バッテリーを長期間で使用にならない場合には、充電量を最大充電量の約 50 % にして、最高 30 °C の環境下で保管してください。

周囲環境条件

- ▶ 本製品は雨、雪、液体、湿気にさらさないでください。

この説明書について

このクイックスタートガイドでは、インイヤー型イヤホン Blue BYRD の重要な機能を記述しています。

適用されるソフトウェアバージョン

ここでは、ソフトウェアバージョン 1.0 の標準設定について記載しています。より新しいバージョンが存在する可能性があります。

- ▶ ソフトウェアのアップデート情報に関しては、44 ページの「ソフトウェア アップデート」をご覧ください。

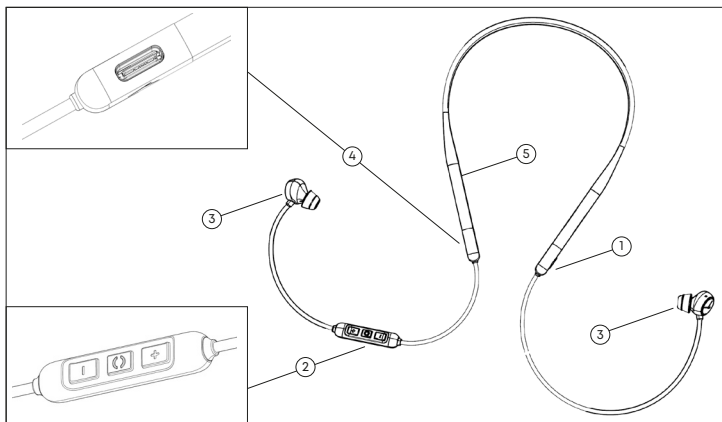
詳細取扱説明書

- ▶ Blue BYRD の詳細取扱説明書は、ウェブサイト www.beyerdynamic.com/blue-byrd をご覧ください。

納品範囲

- インイヤー型イヤホン Blue BYRD (第2世代)、Bluetooth®付き
- シリコン製イヤピース 5 個 (XS、S、M、L、XL)
- USB A to USB C ケーブル
- 収納用ハードケース
- クイックスタートガイド

製品の各部の名称



1 オン/オフスイッチ

2 リモコン

[+] / [-] 音量を上げる / 下げる

() マルチ機能ボタン

マイク (リモコン背面)

3 イヤホン (交換可能なイヤピース付き)

4 USB-C ポート(ケーブル用、下面)

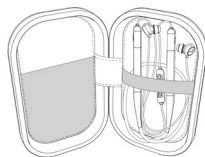
5 LED表示 (内側)

初めてのご使用

開封と収納

- ▶ インイヤー型イヤホンとアクセサリをご使用にならない場合および運搬する場合には、付属のハードケースに収納してください。

これにより、本製品を破損から保護します。



バッテリーの充電

バッテリーの充電の際には、付属のUSBケーブルのみをご使用になることをお勧めします。

1. 付属のケーブルを使用して、インイヤー型イヤホンを任意の標準的な USB A コネクター (USB 電源など) に接続します。
2. 充電後は USB ケーブルを取り外してください。

LED 充電状態表示:

赤点滅: バッテリーが 0 ~ 30 % 充填されています

黄点滅: バッテリーが 30 ~ 70 % 充填されています

緑点滅: バッテリーが 70 ~ 99 % 充填されています

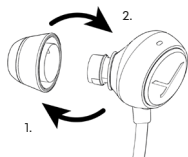
緑点灯: バッテリーが 100 % 充填されています

イヤーピースの選択 / 交換

インイヤー型イヤホンの納品時には、5種類のサイズのイヤーピースが同梱されています。耳への心地よく安定したフィット、優れた外音遮断性、高品質なサウンドを実現するためには、適切なイヤーピースをお選びいただくことが大切です。

定期的を使用する場合は、イヤーピースを 3ヶ月おきに交換することを推奨します。シリコン製およびその他の材質による交換用イヤーピースは、beyerdynamic の交換パーツショップ (www.beyerdynamic.com/service/spare-parts) を通じてご注文ください。

1. イヤーピースを慎重にイヤホンから取り外します。
2. 新品のイヤーピースをイヤホンに取り付けます。



イヤホンの交換と着用

- ▶ ネックバンドを首に掛け、左右のマークに従って両側のイヤホンを左右の耳に挿入します。

イヤホンは、違和感がなく、耳にしっかりとまるようにしてください。



BEYERDYNAMIC MIY アプリ

beyerdynamic では、MOSAYC サウンドのカスタマイズ、日常的な視聴習慣のトラッキング統計等の便利な機能やその他の設定によって、Blue BYRD をそれぞれのニーズに合わせてご使用いただけるよう、MIY アプリを継続的に開発しています。MOSAYC サウンドカスタマイズの使用によって、Blue BYRD のより良いサウンドをご体験いただけます。



操作

スイッチオン/オフ

電源を入れる:

- ▶ オン/オフ スイッチを 2 秒間押します。

電源を切る:

- ▶ オン/オフ スイッチを 4 秒間押します。



再生デバイスへの接続 (ペアリング)

インイヤー型イヤホンを初めて使用する前に、お使いの携帯電話または他の Bluetooth 対応機器と接続する必要があります。接続方法は、再生デバイスにより異なります。

- ▶ 再生デバイスの取扱説明書を参照してください。

接続:

- ✓ インイヤー型イヤホンのスイッチを切っておいてください。

- ▶ オン/オフ スイッチを 4 秒間押します。

Bluetooth® 接続モードをスタートします。
LED 表示が青と赤に交互に点滅します。



3. 再生デバイスの Bluetooth® 機能を起動し、必要に応じて新しいデバイスを検索します。
4. 再生デバイスの Bluetooth® メニューで使用可能なデバイスの中から「Blue Byrd (2nd gen.)」を選択し、両方のデバイスを相互に接続します。
接続が完了すると、LED が 7 秒ごとに短く青色に点滅します。これ以降、電源をオンにすると自動的に両方のデバイスが接続されます。

Bluetooth® 接続が中断されると、LED が 3 秒ごとに短く青色点滅します。

既に接続されているデバイスの一覧の削除:

- ▶ オン/オフ ボタンを 10 秒以上押したままにしてください。
既に接続されている Bluetooth® デバイス (最大 8 台) の一覧が削除され、イヤホンは Bluetooth® 接続モードに入ります。

音量設定

音量を上げる/下げる:

- ▶ 段階的: [+] / [-] ボタンを短く押します。
- ▶ 連続的: [+] / [-] ボタンを押したままにします。
最大/最小音量に到達すると、信号音が鳴ります。



メディアの再生

記述されている機能は使用中の再生デバイスおよびプレイヤーソフトに依存します。このため、機能によっては実際にご使用いただけない場合もあります。

再生のスタート/一時停止:

- ▶ () ボタンを 1 回短く押します。

次/前のタイトルの再生:

- ▶ () ボタンを 2/3 回短く押します。

早送り/巻き戻し:

- ▶ () ボタンを 2/3 回短く押した後、押したままにします。



パーソナルアシスタントの呼び出し

ご使用中のスマートフォンまたはタブレットのパーソナルアシスタントの呼び出し:

- ▶ () ボタンを 2 秒間押します。



通話機能の制御

電話に応答 / 終了:

- ▶ () ボタンを短く押します。

電話を拒否:

- ▶ () ボタンを 2 秒間押します。



通話音量を上げる/下げる

- ▶ [+] / [-] ボタンを 2 秒間押します。



ソフトウェアのアップデート

- ▶ ソフトウェア アップデートは、MIY アプリを通じてご提供します。

工場設定

工場設定へのリセットを行うと、個人的なデータがすべて削除されます!

工場設定へのリセット:

- ▶ [+] ボタンと [-] ボタンを同時に 4 秒間押します。



廃棄

製品、取扱説明書またはパッケージに記載されるこの記号は、電気および電子機器は使用期限が来た時点で一般ごみとは別に廃棄されなくてはならないことを意味しています。詳細情報は、お住まいの地域の当局または製品を購入した販売業者にお問い合わせください。

- ▶ 使用済みの電池や電池付き装置は、かならず有効な規則に従って廃棄するようにしてください。回収は無料です。
- ▶ 電池は充電していない状態でのみ廃棄してください。



EU適合宣言

beyerdynamic は、無線伝送機器が EU 規定 2014/53/EU を満たしていることを宣言します。

- ▶ EU 適合宣言の全文は、www.beyerdynamic.com/cod をご覧ください。

技術データ

Bluetooth®周波数領域	2.400 ~ 2.4835 GHz
空中線電力	10 dBm
運転温度領域	-10 ~ +60 °C
充電温度領域	0 ~ +45 °C

- ▶ 技術データに関する詳細情報は、ウェブサイト www.beyerdynamic.com/blue-byrd をご覧ください。

保証

beyerdynamic は、お買い求めになった純正の beyerdynamic 製品を 2 年間保証します。

- ▶ 保証条件に関する詳細情報は、ウェブサイト global.beyerdynamic.com/service/warranty をご覧ください。

Blue BYRD

第2代

入耳式耳机

精简使用说明

beyerdynamic

目录

安全注意事项	45	拜雅 MIY APP	50
合规使用	45	操作	51
调节音量	45	开启和关闭	51
外噪隔绝性	46	连接播放设备 (配对)	51
变化的声音感知程度	46	音量调节	52
清洁	46	媒体播放	52
误吞危险	46	调用个人助手	52
电池使用	47	呼叫控制	52
环境条件	47	软件更新	53
使用手册内容	47	出厂设置	53
有效的软件版本	47	废弃处理	54
使用说明书详细版	47	欧盟一致性声明	54
随机清单	48	技术指标	54
产品概览	48	质保条款	54
首要事项	49		
取出包装产品并摆放整齐	49		
为电池充电	49		
选择/更换耳筒套	49		
使用和佩戴耳机	50		

非常感谢您的信任，选择购买 Blue BYRD 入耳式耳机。

安全注意事项

- ▶ 使用产品前，应仔细通读本手册。
- ▶ 严格遵守所有提示，尤其是与安全使用本产品相关的提示。
- ▶ 还须遵守本产品的详细版使用说明。访问拜雅网站 www.beyerdynamic.de 下载手册内容。
- ▶ 若产品为缺陷产品，请勿使用。

合规使用

请按照本使用说明书中的规定正确使用该产品。拜雅公司对用户因疏忽、不当、错误或未经制造商认可的用途而引起的产品或人身伤害不予承担责任。

对于因未遵循 USB 规范导致的 USB 设备损坏，拜雅公司概不承担任何责任。

对于因电池电量耗尽或电池老化或超出 Bluetooth® 传输范围导致连接中断而造成的损失，拜雅公司概不承担任何责任。

调试前也请注意遵守所在各国家（地区）的具体规定。

调节音量

音量过高和收听时间过长可能对听力造成损害。入耳式耳机音量比传统耳机高出 6 - 9 dB，且此款耳机直接佩戴在耳道内，一定程度地增加了听力受损的风险。

- ▶ 佩戴耳机前请将音量设为最低。仅在戴好耳机后方可增加音量。
- ▶ 避免长时间使用入耳式耳机。在聆听或轻声说话时仍能听到自己的声音。
- ▶ 若存在耳鸣症状在使用时须降低音量。如有必要，请咨询医生建议。

通过拜雅 MIY App 您可以个性化设置 Bluetooth® 耳机。借助应用程序的“统计”功能，可记录您的耳部在不同时间段所处的声压环境。但仅指由耳机的扬声器所产生的声压，而非外部噪声源声压。

外噪隔绝性

佩戴入耳式耳机会大大降低人对外界声音的感知能力。在道路交通中使用入耳式耳机存在极大的安全隐患。在任何情况下都应防止耳机音效严重影响使用者的听力，以免造成交通安全事故。

- ▶ 切勿在存在安全隐患的机器和工具的作用范围内使用入耳式耳机。
- ▶ 避免在会影响听力的情况下使用入耳式耳机，尤其如横穿铁路道口或在建筑工地上逗留时。

变化的声音感知程度

与不佩戴入耳式耳机的“正常”情况下相比，佩戴入耳式耳机时对自己声音、耳机以及所出现内部噪音的声音感知程度是不同的。对于许多人来说，佩戴入耳式耳机需要一个适应过程。佩戴一段时间后，这种异常感通常会降低。

清洁

耳筒套脏污和温暖潮湿的耳道环境，耳内滋生的病菌导致耳道感染的风险也随之增加。

- ▶ 定期清洁耳筒套。

误吞危险

- ▶ 请将产品部件、包装部件以及配件妥善放置在远离儿童和宠物的地方。误吞或导致窒息危险！

电池使用

由于受热、浸水和机械应力导致的危险后果

若电池环境温度过高，电池浸水或遭受过大的机械应力，则存在爆炸、产生高温、起火、冒烟或产生气体的危险。可能会造成伤害或不可逆转的损坏。

- ▶ 切勿将电池（电池组或已安装的电池）置于过热环境、阳光直射、明火环境下。
- ▶ 请勿打开外壳或拆解电池。
- ▶ 若电池接触到水，请勿使用。
- ▶ 通过内置的 C 型 USB 插槽为电池充电时，仅可使用符合 USB 2.0/3.0 标准的 5 V 电源（电流消耗最高 0.5 A）。

电池存放

- ▶ 若电池较长时间不使用，请将充电状态设置为最大电量的约 50% 并置于 30 °C 以下的环境中。

环境条件

- ▶ 请避免在雨雪天气、水中和潮湿环境下使用该设备。

使用手册内容

该精简使用说明介绍了 Blue BYRD 入耳式耳机的首要功能。

有效的软件版本

说明内容中涉及软件版本 1.0 的标准设置。可能提供更新版本以供使用。

- ▶ 软件更新信息请参阅第 58 页“软件更新”。

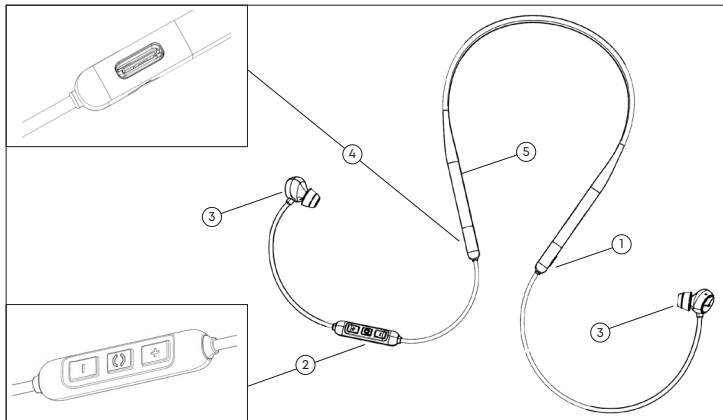
使用说明书详细版

- ▶ 您可访问 www.beyerdynamic.com/blue-byrd 网址以查阅 Blue BYRD 的使用说明书详细版。

随机清单

- 入耳式耳机 Blue BYRD (第 2代), 具备 Bluetooth® 功能
- 五对由硅胶制成的耳筒套 (XS、S、M、L、XL 型号)
- USB-A 至 USB-C 充电线
- 硬质收纳盒
- 精简使用说明

产品概览



1 开/关键

2 线控操作装置

[+] / [-] 调高/降低音量

() 多功能按键

麦克风 位于线控操作装置背面

3 耳机 (带可更换耳筒套)

4 用于充电线的 **USB-C 接口** (底侧)

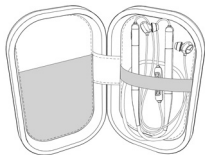
5 **LED 灯** (内侧)

首要事项

取出包装产品并摆放整齐

- ▶ 不使用时或携带时，请将入耳式耳机和配件放入随附的硬质收纳盒中。

由此可确保提供最佳保护，并防止产品损坏。



H2

为电池充电

建议仅使用随附的 USB 充电线为电池充电。

1. 使用随附的充电线将入耳式耳机连接至任一符合标准的带电 USB-A 插槽（如 USB 电源）。
2. 充电完成后，移除 USB 充电线。

充电状态的 LED 灯显示：

红灯闪烁： 电池电量 0 - 30%

黄灯闪烁： 电池电量 30 - 70 %

绿灯闪烁： 电池电量 70 - 99 %

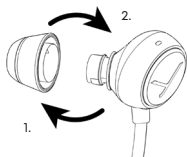
绿灯常亮： 电池已充满

选择/更换耳筒套

入耳式耳机的随机清单包含五个不同尺寸的耳筒套。为达到舒适、固定良好、有效阻止外部噪音和尽可能得到良好音效的目的，选择最适合您的耳筒套很重要。

参照常规的使用频率我们推荐每三个月更换一次耳筒套。可访问 www.beyerdynamic.com/service/spare-parts 网址在拜雅配件商店选购硅胶或其它材质的耳筒套替换件。

1. 小心地从耳机上取下耳筒套。
2. 将新的耳筒套固定在耳机上。



使用和佩戴耳机

- ▶ 将颈带挂在脖子上并根据相应的标识，将两个耳筒分别戴在左右耳上。

佩戴耳机时应确保舒适和稳固。



拜雅 MIY APP

拜雅 MIY APP 致力于精益求精的研发设计，以期通过提供实用的功能，例如 MOSAYC 声音个性化功能、基于用户日常听力习惯的跟踪统计以及其他设置，使 Blue BYRD 满足用户的个性化需求。当您使用 MOSAYC 声音个性化功能时，您将拥有更好的 Blue BYRD 聆听体验。



操作

开启和关闭

启动：

- ▶ 按下**开/关键** 2 秒。

关闭：

- ▶ 按下**开/关键** 4 秒。



H7

连接播放设备（配对）

在您第一次使用入耳式耳机前，必须将其与您的移动电话或者其他支持 Bluetooth® 的设备连接。针对不同的播放设备，连接方法可能有所不同。

- ▶ 请遵守播放设备的相应使用说明。

建立连接：

- ✓ 入耳式耳机为关机状态。

- ▶ 按下**开/关键** 4 秒。

Bluetooth® 配对模式启用。

LED 灯交替闪烁蓝光和红光。



3. 启用播放设备上的 Bluetooth® 功能，必要时查找新设备。
4. 在播放设备 Bluetooth® 菜单中的可用设备下选择“Blue BYRD (2nd gen.)”并连接两台设备。
连接成功后，LED 以 7 秒为间隔短暂闪烁蓝光。每次开启时，若两设备处于可检测范围内即可连接。

若 Bluetooth® 连接失败，则 LED 以 3 秒为间隔短暂闪烁蓝光。

删除已配对设备的列表：

- ▶ 按下开/关按键 10 秒以上。

将已完成配对的 Bluetooth® 设备列表（最多 8 个）删除，并将耳机切换至 Bluetooth® 配对模式。

音量调节

提高/降低音量：

- ▶ 逐渐：短暂按下按键 **[+]/[-]**。
- ▶ 连续：保持按住按键 **[+]/[-]**。
当音量调至最高/最低时，将发出信号音。



媒体播放

所述功能基于所使用的播放设备及播放器软件而有所不同，个别功能或不可用。

播放/暂停播放：

- ▶ 短暂按下按键 **()** 1x。

播放下上/下一曲：

- ▶ 短暂按下按键 **()** 2x/3x。

快进/快退：

- ▶ 短暂按下按键 **()** 2x/3x，之后长按。



调用个人助手

在智能手机或平板电上调用个人助手：

- ▶ 按下按键 **()** 2 秒。



呼叫控制

接受/结束呼叫：

- ▶ 短暂按下按键 **()**。

拒接来电：

- ▶ 按下按键 **()** 2 秒。



提高/降低通话音量：

- ▶ 按下按键 **[+]**/**[-]**。

**软件更新**

- ▶ 通过 MIY App 可快速进行软件更新。

出厂设置

若恢复出厂设置，则所有个人数据将被删除！

重置为出厂设置：

- ▶ 同时按下按键 **[+]** 和 **[-]** 4 秒。



废弃处理

在产品上、使用说明书中或者在包装上的这一标志意味着，您的电气和电子设备在其使用寿命终止时须与普通生活垃圾分离开并作废弃处理。请咨询当地官方人员或者您购买产品的经销商获得更多信息。

- ▶ 始终按照适用的条例废弃处理使用过的电池或者含电池的设备。交至回收处无需任何费用。
- ▶ 请仅废弃处理已放电的电池。



欧盟一致性声明

拜雅公司在此声明，本无线传输设备符合欧盟条例 2014/53/EU 的规定。

- ▶ 访问 www.beyerdynamic.com/cod 网址，查阅欧盟一致性声明完整版。

技术指标

Bluetooth® 频率范围	2.400 – 2.4835 GHz
传输功率	10 dBm
工作温度范围	-10 至 +60 °C
充电温度范围	0 至 +45 °C

- ▶ 通过以下网址能够获得关于技术指标的更多信息：
www.beyerdynamic.com/blue-byrd.

质保条款

拜雅公司为您所购买的原装拜雅产品提供限制条件内的质保。

- ▶ 访问 global.beyerdynamic.com/service/warranty 网址，获取拜雅质保条款详情。



www.beyerdynamic.com

beyerdynamic GmbH & Co. KG

Theresienstraße 8 · 74072 Heilbronn · Germany

For further distributors worldwide, please go to
www.beyerdynamic.com

Non-contractual illustrations.
Subject to change without notice.

Weitere Vertriebspartner weltweit finden Sie im Internet unter
www.beyerdynamic.com

Abbildungen nicht vertragsbindend.
Änderungen vorbehalten.

EN-DE-JP-ZH 4 | QSG BlueByrd 2nd Generation | 689912 (08.21)